



법제처



세계법제정보센터

World Laws Information Center



법령정보관리원

Law Information Service

「유한회사법」

[법률 제14-FZ호, 2015. 12. 29. 개정]

□ 개요

이 법은 러시아 연방 「민법」에 따라 유한회사의 법적 지위, 설립절차, 조직개편, 청산 및 주주와 사원의 권리와 의무 등을 규정하고 있다. 이를 제외한 은행, 보험, 투자활동 및 농산물 생산과 주택담보 등에 관한 회사의 법적 지위와 설립, 조직개편, 청산절차와 국가의 안위에 전략적인 중요성을 가진 회사 및 외국인 투자자에 관하여는 이 법이 아닌 다른 연방법에서 규정하고 있기 때문에 주의를 요한다.

유한회사의 설립절차 시 법인의 국가등록 절차를 살펴보면 다음과 같은 순서로 진행된다.

- ▶ 법인 설립문서 준비
- ▶ 은행에 임시계좌 개설(납입 자본금의 현금출자 시)
- ▶ 법인 등기
- ▶ 회사 인감의 제조 및 등록
- ▶ 해당관청에 영업 활동 신고(통계청, 사회보험기금, 연금기금, 의료보험기금)
- ▶ 은행에 결제용 계좌 개설

총 6장 59조항으로 구성되어 있으며 1998년 2월 8일 제정된 이래 약 28번의 개정을 거쳤다(2016년 3월 기준/ 최근 개정일: 2015.12.29).

□ 목차

원문	번역문
----	-----



Глава I. Общие положения

Статья 1. Отношения, регулируемые настоящим Федеральным законом

Статья 2. Основные положения об обществах с ограниченной ответственностью

Статья 3. Ответственность общества

Статья 4. Фирменное наименование общества и его место нахождения

Статья 5. Филиалы и представительства общества

Статья 6. Дочерние и зависимые общества

Статья 7. Участники общества

Статья 8. Права участников общества

Статья 9. Обязанности участников общества

Статья 10. Исключение участника общества из общества

Глава II. Учреждение общества

Статья 11. Порядок учреждения общества

1. Учреждение общества осуществляется по решению его учредителей или учредителя. Решение об учреждении общества принимается собранием учредителей общества. В случае учреждения общества одним лицом решение о его учреждении принимается этим лицом

제1장 총칙

제1조 이 연방법률이 규정하는 관계

제2조 유한회사에 관한 일반규정

제3조 회사의 책임

제4조 회사의 상호와 소재지

제5조 회사의 지점과 대표사무소

제6조 자회사와 종속회사

제7조 회사의 구성원

제8조 회사의 구성원의 권리

제9조 회사의 구성원의 의무

제10조 회사의 구성원의 제외

제2장 회사의 설립

제11조 회사의 설립 절차

① 회사의 설립은 발기인단 또는 발기인의 결정에 따라 설립된다. 설립에 대한 결정은 발기인총회를 통해 채택된다. 1인 회사 설립의 경우 해당 1인이 개별적으로 결정한다.



единолично.

2. В решении об учреждении общества должны быть отражены результаты голосования учредителей общества и принятые ими решения по вопросам об учреждении общества, об определении фирменного наименования общества, места нахождения общества, размера уставного капитала общества, об утверждении устава общества либо о том, что общество действует на основании типового устава, утвержденного уполномоченным Правительством Российской Федерации федеральным органом исполнительной власти, об избрании или о назначении органов управления общества, а также об образовании ревизионной комиссии или избрании ревизора общества, если такие органы предусмотрены уставом общества либо являются обязательными в соответствии с настоящим Федеральным законом. При учреждении общества учредители или учредитель могут утвердить аудитора общества, а в случаях, если в отношении общества законодательством предусмотрено проведение обязательного аудита, учредители или учредитель должны принять такое решение.

В случае учреждения общества одним лицом решение об учреждении общества должно определять размер уставного капитала общества, порядок и сроки его оплаты, а также размер и номинальную стоимость доли учредителя.

②회사설립을 위해서는 발기인단의 투표결과 및 회사설립, 상호, 소재지, 자본금의 결정에 대한 의결, 정관의 승인에 대한 의결, 회사가 러시아연방 정부승인 집행기관이 인정한 정관에 따라 운영되는가에 대한 의결, 회사 운영기관 선출 또는 임명에 대한 의결, 감사위원회 설립 또는 감사관 선출에 대한 의결이 반영되어야 하며, 운영기관 및 감사위원회 관련 의결의 경우 해당기관의 설립이 정관에 명시되어 있거나 이 연방법에 따라 필수적이라 여겨질 경우에만 적용된다.

회사 설립 시 발기인단 또는 발기인은 회사의 감사관을 승인할 수 있으며, 법률에 의무감사 이행 규정이 명시되어 있을 경우 이에 관한 결정을 반드시 채택하여야 한다.

1인 회사 설립의 경우, 회사 설립 결정 시 설립자본의 규모, 이의 지불 절차 및 기한, 발기인 지분의 규모와 명목가액이 규정되어야 한다.



3. Решения об учреждении общества, утверждении его устава либо о том, что общество действует на основании типового устава, утвержденного уполномоченным Правительством Российской Федерации федеральным органом исполнительной власти, утверждении денежной оценки ценных бумаг, других вещей или имущественных прав либо иных имеющих денежную оценку прав, вносимых учредителями общества для оплаты долей в уставном капитале общества, принимаются учредителями общества единогласно.

4. Избрание органов управления общества, образование ревизионной комиссии или избрание ревизора общества и утверждение аудитора общества осуществляются большинством не менее трех четвертей голосов от общего числа голосов учредителей общества.

Если к моменту избрания органов управления общества, образования ревизионной комиссии или избрания ревизора общества и утверждения аудитора общества размер долей каждого из учредителей общества не определен, каждый учредитель общества при голосовании имеет один голос.

5. Учредители общества заключают в письменной форме договор об учреждении общества, определяющий порядок осуществления ими совместной деятельности по учреждению общества, размер уставного капитала общества, размер и

③회사설립에 관한 의결, 회사정관의 승인 및 회사가 러시아연방 정부승인 집행기관이 인정한 정관에 따라 운영되는가에 대한 의결, 유가증권, 기타 물품의 금전적 평가 승인에 관한 의결, 재산권 또는 발기인의 지분 납입을 위한 금전적 평가가 가능한 권리승인에 관한 의결은 발기인단의 만장일치로 채택된다.

④회사 운영기관의 선출, 감사위원회 설립 또는 감사관 선발 및 감사역의 승인은 총 발기인의 과반수 4분의 3이상의 득표 시 이행된다.

운영기관의 선출, 감사위원회 설립 또는 감사관 선발 및 감사역의 승인 시 각 발기인의 지분 규모는 결정되지 않으며, 각 발기인 당 하나의 투표권을 가진다.

⑤발기인은 회사 설립에 관한 공동 활동 이행 절차, 설립자본의 규모, 각 발기인 지분의 규모 및 명목가액, 설립자본 지분 납입 절차 및 기한이 규정된 회사 설립계약서를 서면형식으로 체결한다.



номинальную стоимость доли каждого из учредителей общества, а также размер, порядок и сроки оплаты таких долей в уставном капитале общества.

Договор об учреждении общества не является учредительным документом общества.

6. Учредители общества несут солидарную ответственность по обязательствам, связанным с учреждением общества и возникшим до его государственной регистрации. Общество несет ответственность по обязательствам учредителей общества, связанным с его учреждением, только в случае последующего одобрения их действий общим собранием участников общества. При этом размер ответственности общества в любом случае не может превышать одну пятую оплаченного уставного капитала общества.

7. Особенности учреждения общества с участием иностранных инвесторов определяются федеральным законом.

8. Сведения о размере и номинальной стоимости доли каждого участника общества вносятся в единый государственный реестр юридических лиц в соответствии с федеральным законом о государственной регистрации юридических лиц. При этом сведения о номинальной стоимости долей участников общества при его учреждении определяются исходя из положений договора об учреждении общества или решения единственного

설립계약서는 회사의 설립문서에 해당하지 않는다.

⑥발기인은 회사 설립 및 등록 시 발생하는 의무에 대한 연대책임을 진다. 회사는 회사 설립과 관련한 발기인의 의무에 대한 책임을 지며, 이는 총회에서 발기인의 행위가 후속 승인될 경우에 한한다. 회사의 책임 범위는 어떠한 경우에도 납입자본금의 5분의 1이상을 초과해서는 안된다.

⑦외국인이 참여한 회사의 설립에 관한 요건은 기타 연방법에서 규정한다.

⑧각 발기인당 지분의 규모 및 명목가액에 관한 정보는 「법인의 국가등록에 관한 연방법」에 따라 국가 법인명부에 기재된다. 회사 설립 시 발기인 지분 명목 가액에 관한 정보는 회사 설립계약 또는 1인 발기인의 결정 조항에 근거하여 규정되며, 이는 해당 지분이 전액만큼 납입되지 않았거나 이 연방법에 규정된 절차와 기한에 따라 납입 예정일 경우를 포함한다.



учредителя общества, в том числе в случае, если эти доли не оплачены в полном объеме и подлежат оплате в порядке и в сроки, которые предусмотрены настоящим Федеральным законом.

Статья 12. Устав общества

1. Устав общества является учредительным документом общества.

2. Устав общества должен содержать:
полное и сокращенное фирменное наименование общества;
сведения о месте нахождения общества;

сведения о составе и компетенции органов общества, в том числе о вопросах, составляющих исключительную компетенцию общего собрания участников общества, о порядке принятия органами общества решений, в том числе о вопросах, решения по которым принимаются единогласно или квалифицированным большинством голосов;

сведения о размере уставного капитала общества;

права и обязанности участников общества;

сведения о порядке и последствиях выхода участника общества из общества, если право на выход из общества предусмотрено уставом общества;

сведения о порядке перехода доли или части доли в уставном капитале общества к другому лицу;

сведения о порядке хранения документов общества и о порядке предоставления обществом

제12조 회사의 정관

① 정관은 회사의 설립문서이다.

② 정관에 포함되어야 할 내용은 다음과 같다:

- 회사의 상호 및 약칭
- 소재지 정보
- 주주총회의 독점권한이 있는 문제를 포함한 회사 내 기관의 구성과 권한에 대한 정보, 기관의 문제 의결 절차에 대한 정보, 만장일치 또는 과반수이상의 득표로 채택된 결의

- 설립자본금의 규모에 대한 정보

- 회사 참여자들의 권리 및 의무

- 발기인의 탈퇴 절차 및 결과에 대한 정보(정관에 탈퇴규정이 명시되어 있을 경우)

- 지분의 양도 또는 지분의 일부 양도에 대한 정보

- 문서 보관 및 회사의 정보제공 절차에 대한 정보



информации участникам общества и другим лицам;

иные сведения, предусмотренные настоящим Федеральным законом.

Устав общества может также содержать иные положения, не противоречащие настоящему Федеральному закону и иным федеральным законам.

Статья 13. Государственная регистрация общества

Глава III. Уставный капитал общества. Имущество общества

Статья 14. Уставный капитал общества. Доли в уставном капитале общества

Статья 15. Оплата долей в уставном капитале общества

Статья 16. Порядок оплаты долей в уставном капитале общества при его учреждении

Статья 17. Увеличение уставного капитала общества

Статья 18. Увеличение уставного капитала общества за счет его имущества

Статья 19. Увеличение уставного капитала общества за счет дополнительных вкладов его участников и вкладов третьих лиц, принимаемых в общество

Статья 20. Уменьшение уставного капитала общества

Статья 21. Переход доли или части

– 이 법에 규정된 기타 정보

정관은 이 법 및 기타 연방법에 저촉되는 기타 규정 또한 포함할 수 있다.

제13조 회사의 국가등기

제3장 회사의 정관자본과 재산

제14조 회사의 정관자본

제15조 회사의 설립 시 정관자본지분의 납입

제16조 회사의 설립 시 정관자본지분의 납입 절차

제17조 정관자본금의 증액

제18조 회사의 재산으로 인한 정관자본금의 증액

제19조 구성원의 추가금 및 제3자의 자금으로 인한 정관자본금의 증액

제20조 정관자본금의 감액

제21조 구성원의 정관자본 지분 또는 지분의 일부 양도



доли участника общества в уставном капитале общества к другим участникам общества и третьим лицам	
Статья 22. Залог долей в уставном капитале общества	제22조 정관자본 지분의 담보
Статья 23. Приобретение обществом доли или части доли в уставном капитале общества	제23조 회사의 정관자본의 지분 또는 지분의 일부 취득
Статья 24. Доли, принадлежащие обществу	제24조 회사에 속한 지분
Статья 25. Обращение взыскания на долю или часть доли участника общества в уставном капитале общества	제25조 정관자본의 지분 또는 지분의 일부 압류
Статья 26. Выход участника общества из общества	제26조 구성원의 탈퇴
Статья 27. Вклады в имущество общества	제27조 회사 재산의 배당금
Статья 28. Распределение прибыли общества между участниками общества	제28조 구성원 간에 이익금의 분배
Статья 29. Ограничения распределения прибыли общества между участниками общества. Ограничения выплаты прибыли общества участникам общества	제29조 구성원 간 회사 이익 분배의 제한. 구성원의 회사 이익금 분배 제한
Статья 30. Фонды и чистые активы общества	제30조 기금 및 회사의 자산
Статья 31. Размещение обществом облигаций	제31조 채권의 발행
Глава III.1. Ведение списка участников общества	제3.1장 회사 구성원의 명부
Статья 31.1. Ведение списка участников общества	제31.1조 회사 구성원의 명부의 관리
Глава IV. Управление в обществе	제4장 회사의 운영
Статья 32. Органы общества	제32조 회사의 기관
Статья 33. Компетенция общего	제33조총회에서 구성원의 권한



собрания участников общества	
Статья 34. Очередное общее собрание участников общества	제34조 정기총회에서 구성원의 권리
Статья 35. Внеочередное общее собрание участников общества	제35조 임시총회에서 구성원의 권리
Статья 36. Порядок созыва общего собрания участников общества	제36조 총회 소집 절차
Статья 37. Порядок проведения общего собрания участников общества	제37조 총회의 시행의 절차
Статья 38. Решение общего собрания участников общества, принимаемое путем проведения заочного голосования (опросным путем)	제38조 부재자 투표(설문조사)로 결정된 총회의 결정
Статья 39. Принятие решений по вопросам, относящимся к компетенции общего собрания участников общества, единственным участником общества	제39조 총회의 권한과 관련된 문제에 대한 결정의 채택
Статья 40. Единоличный исполнительный орган общества	제40조 회사의 단일 집행기관
Статья 41. Коллегиальный исполнительный орган общества	제41조 회사의 합의체 집행기관
Статья 42. Передача полномочий единоличного исполнительного органа общества управляющему	제42조 단일 집행기관의 권리 양도
Статья 43. Обжалование решений органов управления обществом	제43조 회사기관의 결정에 대한 이의 제기
Статья 44. Ответственность членов совета директоров (наблюдательного совета) общества, единоличного исполнительного органа общества, членов коллегиального исполнительного органа общества и управляющего	제44조 이사회, 단일 집행기관과 합의체 집행기관 구성원의 책임
Статья 45. Заинтересованность в совершении обществом сделки	제45조 회사가 체결한 법률행위의 관계자
Статья 46. Крупные сделки	제46조 대규모거래
Статья 47. Ревизионная комиссия	제47조 감사위원회



법 제 치



세계법제정보센터

World Laws Information Center



법령 정보 관리원

Law Information Service

(ревизор) общества Статья 48. Аудиторская проверка общества Статья 49. Публичная отчетность общества Статья 50. Хранение документов общества и предоставление обществом информации	제48조 회계감사 제49조 공개보고 제50조 회사의 서류 보관 및 정보 제공
Глава V. Реорганизация и ликвидация общества Статья 51. Реорганизация общества Статья 52. Слияние обществ Статья 53. Присоединение общества Статья 54. Разделение общества Статья 55. Выделение общества Статья 56. Преобразование общества Статья 57. Ликвидация общества Статья 58. Распределение имущества ликвидируемого общества между его участниками	제5장 회사의 조직변경 및 청산 제51조 회사의 조직변경 제52조 회사의 합병 제53조 회사의 흡수합병 제54조 회사의 소멸분할 제55조 회사의 존속분할 제56조 회사의 조직개편 제57조 회사의 청산 제58조 청산된 회사 구성원 간 재산의 분배
Глава VI. Заключительные положения Статья 59. Введение в действие настоящего Федерального закона	제6장 종결규정 제59조 이 법률의 시행